## АКАДЕМИЯ НАУК СССР ИНСТИТУТ ВОСТОКОВЕДЕНИЯ ЛЕНИНГРАДСКОЕ ОТДЕЛЕНИЕ

## ПИСЬМЕННЫЕ ПАМЯТНИКИ И ПРОБЛЕМЫ ИСТОРИИ КУЛЬТУРЫ НАРОДОВ ВОСТОКА

Краткое содержание докладов У годичной научной сессиии ЛО ИВ АН май 1969 года Мухтасар-и Иран. В оноднотеке хранится литография больной повым известного повта XIX века фатх Али Хана Саба Канани - Маханийхнаме, являющейся подражением повые фирдауси Мах-наме.

Истории Афганистана посвящены пять работ. Заслуживает внимаимя автобиография эмире Абд ар-Рахмана — Тёдк ат-Тавёрйх, и произведение Султан Мухаммад-хёна Дуррёнй — Тёрйх-и Султанй.

Три дитографии касаются истории Индии: Дастан-и Турктаван-и Хинд (автор — Насремлах-хай Дауматиар ), Тадж ат-Таварих (автор — Ийраа Мухаммад Ейрави Малик ал-Куттаб ) и Ниван-и Хайдари (автор — Хусайн Али Кирмани).

Наиболее ренней из литографий является книга Тарих-и Бахтиари (автор — Абд ак-Хусейн Лисан ас-Сантане Малик ак-Муаррихин), выпущенияя в Тегеране в 1888 г.

Как было показано, в библиотеке хренится много ценных дитогрефий. Если учесть, что научно-критических изданий текстов больиниства исторический сочинений и произведений других жанров до сих пор не существует и с содержением их можно познакомиться тодько по рукописям или литографическим изданиям, то становится яоным важность описания и изучения коллекции литографий, хранящихся в библиотеке Восточного факультета ЛГУ.

## Ф. Дж. Мамедова

## ТЕРМИНЫ НА КАПЕТ И АЗГАПЕТ ВАЖУЭНСКИХ КАНОНАХ

Термины навалет и автепет засвидетельствованы в канонических правилах, принятых не соборе в Айуэне в 487/88 г., который был совван царем Кавказской Албании Вачеганом Е. На этих терминах основано утвердивнееся в научной литературе мнение о том, что в Кавказской Албании в у в. н.э. продолжал господствовать перво-бытно-общиный строй. Апализ Айуэнских канонов заставляет усомниться в этой точке эрения.

Эти термины фигурируют в списке инц - учестников собора. Перед царем Вачаганом предстани книр и азати, наванети Арцаха, наванет Казанкатойка Бекур и многие другие, - говорится в превибуле. За текстом канонов следует перечень ими, скрепивших их
печатими: "Эти постановления сделани епископами и священиямия
и азатами перед царем... К этому предписанию приложили перстия
враманатер, вазаранет, азганети: Марут, Тиразг, Аспракос, Имарон,
Бакур, Аратан, храбрый Вардан — тар Гардмана, Хурс, Германосан,
Костеан, наванет ймрод и все азаты Албании". Данные двух списков
и текст канонов показывают, что наванеты, азганеты, тары и азати
принадлежали к правящей верхушке — знати. Они присутствуют на
соборе и вместе с царем разрабатывают и утверждают официальный
документ — каноны. Реальное значение термина тар — владыка, господин, глава рода, глава страны, Наванет (из нарф. mafa-peti) —
букв. "родовладыка". То же означает и азганет (с заимствованием
из среднеперсилского составляющих азг и пет).

Основываясь на терминах навелет и авгалет в тексте Адуанских канонов, С.Т.Еремям полагает, что "еще с монца у века в горимх ущельях и лесистых районах страны (Кавказской Албанам — Ф.М.) продолжали жить племена скотоводов и охотников, организованные в родоплеменные объединения — "авга", во главе которых находились племенные вожди — "авгалеты". Каждое племя представляло собов совокупность кровнородственных общив, во главе которых находылись родовые патриархальные главы, родовладник — "навалеты" (Очерки исторым СССР й—Іу вв., М., 1958, стр. 307).

Четвертый канок гласит: "Плоды от народа священникам должны быть приносимы по такому порядку: состоятельный человек вносит в пользу священника четыре грива (гариба) писницы, весть гривов (гарибов) ячменя, 16 мер вина, а бедствующий дает вдвое меньше клеба, вина же сколько может; кто не вмеет павин и виноградника (т.е. безаемельный - Ф.М.), с того чтобы не брали инчего..."
Согласно данному канону основным податным сословием были крестьяне, которые делились на "нмущих", "бедствующих" и безаемельных - "тех, которые не имели пашни и виноградника".

В "Истории албае" и в Алуэнских канонах (канон 5) встречаютоя сочетания "азат и шинакан", "азаты" и "рамики". Одной из причин созива Алуэнского собора послужили "смути-паурядици, происшедине между азатами и рамиками". Азаты ("благородные"), как им отметили, были светской знатью. Емнакан — крестъянии. Рамик — понятне широкое, оно подразумевает "простонародье", "черны". В категорию рамков входили шинакани, городской люд и ремесленшини. Исходя из того, что основным податным сословием Албании были крестьяне-шинаканы и что светской знати — азатам противопоставляются то крестьяне-шинакани, то "простолюдины", можна заключить, что главными производителями страны были крестьяне. Основными классами албанского общества были крестьяне-шинаканы д азаты.

Из "Истории албан" и Адуанских канонов, в частности, яв-CTBYST. TTO TODMEN SEST ONE ENDOKEM TODMENOM, OSESTAR BOCK KESCC феодалов. (кановы 3,5,18,20,21). Нам представляется, что неверво осмыслять термин авт для Адбании в его маначадьном смысле. т.е. как племенное объединение. В Ј в., когде экономической ячейкой адбанского общества была мадая семья, в условиях глубоко замеднего процесса распада родовых объединеный, в условиях реввития фесиальных отношений - в Албании не сохранилось устойчивых признаков родовых общеостей, родственные группы уже не явдявись организованными родовыми объединениями с различными, присущими роду, подравлениями, а представляли собой кровнородственный коллектив - агнатическую группу (следуя терминологии А.Г.Периханян). Согласно "Истории адбан" термини авг. томи. зарм. тун. означаваме ранее различные родственные коллективы (naema, poa), в нермод реннего средневековья заменяют друг дру-PS. CTSHOBSTCS DEBHOSHSUHMME. OTHORSTCS K OZHOMY M TOMY KE DESSEно существующему родственному коллективу - агнатической группе. M главное. под этими терминами засвидетельствованы в "Истории адбан" агнатические группы знати. Подобно тому, как термины азг. TONM. BROW. TVH ORHRYRDT B DECCMETDRESCHIM HEDROX STHETHYCCKIC группы, соответственно этому и термины тэр, нарапет, азгапет OTHOGREGA E FESSAM STAX SPHSTNYCKEX PDYNI. OYEBNAHO. YTO MEXAV терминами, означающими глав этих групп, не следует видеть смысло-BOO DOSINAMO.

Термины "наванет" и "азгапет" в рассматриваемых текстах не только атимологически, но и реально являются синонимами. В одних текстах рукописей засвидетельствованы навалеты Арцаха и Каланкатойка, в других — азгапеты. Даже в одном и том же тексте Бакур мащами то навалетом, то азгапетом; Варден, тар Гардмана, упомя-

нут в списке автепетов. Нет оснований видеть различие между этими терминами и усматриветь в автепетах Алуэнских канонов "племенных вождей", а в навалетах - "родовых патриархальных глав кровнородственных общин" и считать, что в Албании в У в. продолжая господствовать первобитно-общиный строй.

Какую же знать представляют собой термины навалет, аэтелет, твр? Для этого обратимся еще раз к рассматриваемым двум спискам и к темстам манонов. "Постановления сделани еписконами и азатами в присутствии царя", котя в начале канонов сообщается, что эти наноны приняли царь, клир, (названы поименко) "азаты и на
манеты (они же азгелеты — Ф.М.) Арцаха и намалет (он же азгапет — Ф.М.). Кайанкатоййа Бакур и многие другие..." Как видим,
в одном случае светская знать представлена обобщающим термином
"азаты", а в другом — комкретными, специальными терминами. Сдедовательно, в понятие азат входит вся светская знать, видичая
и присутствующих на соборе намальногов—азгалетов и тэров.

Следует подчеркнуть, что автепети и навалеты весвидетельствовани только в двух симсках, как присутствование на соборе
и утвердивше канони. Ни одна статья канонов непосредственно
им не посвящена, светская знать именуется здесь, как быдо скавано, "аватами". Становится совершенно очевидным, что если
господствующим классом является феодальная знать — авати, и
кановы отражают их интереси, то эти каноны не нуждются в вридическом утверждении со стороны "племенных вождей-автепетов" и
"патриархальных родовых глав — навалетов". Следовательно термиим "нахалет" и "автепет" в канонах означают феодальную знать
и потому входят в понятие "ават" в широком омысле. Навалети и
автепеты представляют собой на соборе глав феодальных натронимий.

Н.Д. Миккухо-Маккай

вие раз об авторе сочинения "Алканб ад-дунка"

" <sup>с</sup>Аджанб ад-душав" ("Диковинки мира") - географическое сочинение на персидском явыке, написанное в 20-х гг. XE в., имеет немаловажное значение как источник для изучения истори-